

"KOMUNA E VUSHTRRIË"

OBAVEŠTENJE O UGOVORU

Rad

Snabdevanje

Usluge

Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092

Datum pripreme obaveštenja: **06.08.2018**

| | |
|-------------|---------------------|
| Nabavka br. | VU644-18-5750-2-1-1 |
| Interni br. | 644-18-131-211 |

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski

Srpski

Engleski

DEO I: UGOVORNI AUTORITET

I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

| | | |
|--|-----------------------|---------------------|
| Zvaničan naziv: "KOMUNA E VUSHTRRIË" | | |
| Adresa UA: SHESHI " HASAN PRISHTINA" NR 173 | | |
| Grad: VUSHTRRI | Poštanski broj: 42000 | Zemlja: Kosovo |
| Lice za kontakt: Personi Pergjegjës: Saranda Cakaj Personi Kontaktues: Xhafer Islami | | Telefon: 038/42-403 |
| Email: prokurimi.vushtrri@rks-gov.net | | Fax: |
| Internet adresa: (po potrebi): https://kk.rks-gov.net/vushtrri | | |

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da

Ne

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da

Ne

Ukoliko da, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

DEO II: PREDMET UGOVORA

II.1 OPIS

| | | |
|--|--|--|
| II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet: Izrada projekata za AK-Vučitrn | | |
| II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja <i>(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i> | | |
| <input type="checkbox"/> Rad | <input type="checkbox"/> Snabdevanje | <input checked="" type="checkbox"/> Usluge |
| <input type="checkbox"/> Izvršenje <input type="checkbox"/> Plan i izvršenje <input type="checkbox"/> Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove | <input type="checkbox"/> Kupovina <input type="checkbox"/> Finansijski zakup (lizing) <input type="checkbox"/> Zakup <input type="checkbox"/> Kupovina na kredit <input type="checkbox"/> Njihovo kombiniranje | |
| Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge Na teritoriji opštine Vučitrn i predmeta ekonomskog operatera | | |
| II.1.3 Obaveštenje obuhvata | | |
| <input checked="" type="checkbox"/> Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora | | |
| II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi) | | |
| Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom | | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera | | <input type="checkbox"/> |
| Izvršenje ugovora: | | |
| Poziv/Poruka | | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija | | <input type="checkbox"/> |
| Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima: 24 | | |
| II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora Radi se o izradi projekata kao što su: Projektovanje putnih i infrastrukturnih projekata, projektovanje visokih građevinskih projekata, projektovanje projekata za hidrotehničke objekte, projektovanje projekata za obnavljanje visokih gradilišta i projektovanje radova za umetnička dela | | |
| II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN): 74232000-4 | | |
| II.1.7) Varijante su prihvaćene: Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/> | | |

II.1.8) Podela na grupe: Da Ne

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: 250.000,00

II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

Količina ili opšto polje: (uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)
Izrada projekata kao što su:

Projektovanje putnih i infrastrukturnih projekata, projektovanje visokih građevinskih projekata, projektovanje projekata za hidrotehničke objekte, projektovanje projekata za renoviranje visokogradnje i projektovanje radova za umjetničke radove, odnose se na tehničku specifikaciju dosijea tendera. Aneks br. 1

II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima ili u danima (od dodele ugovora)
ili
Početak
Završetak

DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

III.1) USLOVI KOJI SE ODOSE NA UGOVOR

III.1.1) Traži se garancija izvršavanja Da Ne

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja EUR ili **10% od ukupne vrednosti ugovora za period od 25 meseci od dana potpisivanja ugovora** % od vrednosti ugovora.

III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi):

U skladu sa odredbama ZJN

III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora: Da Ne

Ako da, opiši posebne uslove

III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

III.2.1) Uslovi podobnosti

1. Ekonomski operater mora ispuniti uslove iz Zakona br. 04 / L-042 o javnim nabavkama Republike Kosovo, sa izmenama i dopunama Zakona br. 04 / L-237, Zakon br. 05 / L-068 i Zakon br. 05 / L-092, član 65;

Traže se dokumentovani dokazi:

**1. Izjava pod zakletvom da ponuđač ispunjava uslove za ispunjavanje Zakona o javnim nabavkama br. 04 / L-042, član 65, koristeći obrazac iz Aneksa 2 tenderskog dosijea, mora biti dostavljen (Original)
Dokazi koji se odnose na uslove prihvatljivosti koji se traže od ponuđača predloženi su da budu nagrađeni ugovorom i dostavljeni**

| | |
|--|---|
| | <p>Ugovornom autoritetu prije objavljivanja Obaveštenje o dodeli ugovora</p> <p>2. Potvrda koju je Poreska uprava vaše zemlje osnivanja potpisala da vam nije odlagana za plac'anje poreza, ovaj certifikat ne sme biti stariji od 90 kalendarskih dana od dana podnošenja ponude, mora podnijeti Op . Ek. čija je namjera da dodeli ugovor (kopija)</p> <p>3. izvod iz "sudskog zapisnika" ili, u njegovom odsustvu ekvivalentni dokument izdat od strane nadležnog sudskog ili upravnog organa u vašoj zemlji themlimin, potvrđuje da ekonomski operater ima pravo da učestvuje u aktivnostima javne nabavke da mu nema okolnost je navedeno u članu 65, stav 3.1, 3.3, 3.4, 3.5, 3.6, 4.1, 4.2 i 4.4 ZJN ne stariji od 3 tri meseca od dana podnošenja ponude treba da bude podnet bi Op. Ek. kome je ugovor predviđen za isporuku, dostavlja se originalnom ili overenom kopiju</p> <p>4. sertifikat izdat od strane opštinskih organa kojim se potvrđuje da je poreska obaveza se vrši u Sklon šest (6) mjeseci od prve godine u 2018., treba da podnese Op. Ek. kome je ugovor predviđen za isporuku, podnosi se Originalu</p> <p>Neuspeh ekonomskog operatera koji se predlaže da bude nagrađen ugovorom o donošenju potrebnih dokumenata iz tač. 2, 3 i 4 daje ugovornom autoritetu pravo odbijanja ponude i nastaviti sa dodelom ugovora sa ekonomskim operaterom koji je u redosledu drugo mesto i tako dalje.</p> |
| <p>III.2.2) Profesionalna podobnost</p> <p>1. Registacija kao ekonomski operater u profesionalnom, komercijalnom i / ili korporativnom registru u vašoj zemlji osnivanja</p> <p>. Certifikata o Fiskalni broj</p> | <p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>1. Certifikat o registraciji biznisa validna, mora biti dostavljen u kopija</p> <p>2. Certifikat o fiskalnim broj validna, mora biti dostavljen u kopija</p> |

| 3. Certifikat PDV-a | 3. Certifikat PDV-a |
|--|---|
| <p>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</p> <p>. Ekonomski operater mora obezbediti zadovoljavajuće dokaze Ugovornom autoritetu da godišnji promet Ekonomskog Operatora u poslednje tri godine (počev od dana objavljivanja Obaveštenje o Ugovoru) nije manji od 375.000,00 Evra</p> | <p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>1. Izjave dostavljene Poreskoj administraciji Kosova ili Kopije finansijskih izveštaja i izveštaja o upravljanju koje je overio licencirana licencirana firma ili licencirani nezavisni revizor</p> |
| <p>III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti</p> <p>1. Završeni projekti sličnih usluga u poslednje tri godine, od dana objavljivanja obaveštenja o ugovoru, najmanje 500.000 evra sličnih projekata (asfaltiranje). Ako EO ponude kao grupa ekonomskih operatera ili konzorcijuma, onda lider grupe treba da ima 60% od tražene vrednosti.</p> | <p>Traže se dokumentovani dokazi:</p> <p>1. Spisak sličnih ugovora o uslugama potpisan, potpisan i pečatiran, navodeći: naziv ugovora, iznos ugovora, datum isteka roka i korisnik, kao i spisak referenci ili sertifikata za obavljanje poslovi</p> <p>(i) kada su usluge izvršene javnom organu na Kosovu ili u nekoj drugoj zemlji, kopija sertifikata ili odgovarajuća referenca izdata ili potpisana od strane takvog organa služiće kao dokaz takve isporuke;</p> <p>(ii) kada se usluge pružaju privatnom kupcu, kopija bilo kog dokumenta potpisanog od strane kupca i evidentiranje takve isporuke služiće kao dokaz takve isporuke;</p> |
| <p>2. Ekonomski operater angažuje profesionalno osoblje koje mora imati sledeće školske kvalifikacije:</p> <p>a) vođa radionice / menadžer ugovora - inženjer dip. izgradnje ili master min. 2 (dve) godine postdiplomskog (konstruktivnog smera) radnog iskustva kao lidera projekta. Lider usluga trebalo da dovede u poslednje tri godine (od dana objavljivanja obaveštenja) ugovora najmanje procenjena vrednost).</p> <p>b) 1 (jedan) građevinski inženjer ili majstor, (smer arhitekture) min. 5 (pet) godina postdiplomskog radnog iskustva.</p> <p>c) 1 (A) inženjerske diplomar civilnu ili master (konstruktivnom pravcu), min. 5 (pet) godina postdiplomskog radnog iskustva.</p> <p>d) 1 (Jedan) Geospatial ili master vodoinstalater, min. 5 (pet) godina postdiplomskog radnog iskustva.</p> <p>e) 1 (A) Građevinski inženjer diplomar ili Master (pravca Hidro), min. 5 (pet) godina</p> | <p>2. Potrebni dokazi;</p> <p>Za tačke: a), b), c), d), e), f), g), j) i k) ekonomski operater mora pružiti dokaze: CV u EUROPASS formatu (original potpisuje inženjering); Diploma; Ugovorni ili pregovarački rad ili ugovor o angažovanju; Upućivanje na ranije poslove u obaveznom polju koje izdaju poslodavci. Dok za tačke h) i i) ekonomski operater mora pružiti dokaze: CV u EUROPASS formatu (original potpisao restaurator ili konzervator); Licencu, ugovoru ili ugovoru o radu ili angažovanju.</p> <p>Odluka o imenovanju projektnog menadžera za tačku a) mora biti u originalnom potpisanom i pečatom.</p> <p>Ekonomski operater koji se preporučuje za dodjelu ugovora mora prije obavještenja o dodjeli ugovora donijeti ovjerenu diplomu za rukovodioca projekta i profesionalnog osoblja.</p> |

| | |
|--|---|
| <p>postdiplomskog radnog iskustva.</p> <p>d) 1 (jedan) elektro inženjer ili glavni inženjer, min. 5 (pet) godina postdiplomskog radnog iskustva.</p> <p>e) 1 (jedan) inženjer ili glavni inženjer, min. 5 (pet) godina postdiplomskog radnog iskustva.</p> <p>f) 1 (Jedan) Ekspert-Restorer licenciran min. 4 (četiri) godine radnog iskustva nakon licenciranja.</p> <p>g) 1 (Jedan) ekspert-konzervativac licenciran min. 4 (četiri) godine radnog iskustva nakon licenciranja.</p> <p>h) 1 (jedan) diploidni inženjer Geolog ili majstor, min. 4 (četiri) godine postdiplomskog radnog iskustva.</p> <p>i) 1 (Jedan) inženjer za zaštitu životne sredine ili majstora vodoinstalatera, min. 4 (četiri) godine postdiplomskog radnog iskustva.</p> | |
| 3. Certifikat ISO 9001: 2015, Sistem upravljanja kvalitetom | 3. ISO 9001: 2015 sertifikata, dostaviti u kopija |
| 4. Certifikat ISO 14001: 2015, upravljanja ekolesku sistem | 4. Sertifikat ISO 14001: 2015, dostaviti u kopija |
| 5. OHSAS 18001: 2007 certifikat, sistem zaštite na radu i zdravlja na radu | 5. OHSAS 18001: 2007 certifikat, dostaviti u kopija |

III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

| | |
|--|--|
| <p>III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu</p> | |
| <p>III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga</p> | <p>Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/></p> |

DEO IV: PPOSTUPAK

IV.1) VRSTA POSTUPKA

| | |
|-------------------------------------|----------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> | Otvoreni |
| <input type="checkbox"/> | Ograničeni |
| <input type="checkbox"/> | Konkurentni sa pregovorima |
| <input type="checkbox"/> | Kvotiranje cena |

IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje (*ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima*)

Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora (*konkurentni postupak sa*

pregovorima)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da Ne

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da Ne

IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:

IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji

Elektronička aukcija se primenjuje: Po Jo

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

| |
|--|
| <input checked="" type="checkbox"/> Najniža cena <i>ili</i> <input type="checkbox"/> Ekonomski najpovoljniji tender u smislu |
| <input type="text"/> |

IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

| |
|--|
| IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/> |
| <i>Ako da,</i> Prethodno obaveštenje o nameri od Druge ranije objave (<i>ako je primjenjivo</i>) od od |
| Dokumenta se plaćaju Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/> |
| <i>Ako je da, cena</i> EUR Uslovi i metoda plaćanja: |
| IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće Datum 03.09.2018 vreme: 14:00:00 mesto: U novoj zgradi Opštine III sprat, Direkcija za nabavke kace. br. 45 |
| IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, navedite razloge Zbog isteka ugovora i dok smo na rubu budžetskog planiranja za 2019. godinu, gde ce se izraditi projekti. |
| IV.3.4) Da li je potrebna garancija tendera Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, iznos garancije tendera Validnost garancije tendera u danima <i>ili</i> mesecima |
| IV.3.5) Period validnosti tendera Do datuma: <i>ili</i> Trajanje u danima 60 ili mesecima |
| IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera Datum: 03.09.2018 vreme: 14:00:00 mesto: U novoj zgradi Opštine III sprat, Direkcija za nabavke kace. br. 45 |

DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]

1. Tender mora biti dostavljen u fizičkoj ili elektronskoj kopiji.

Ako je ponuda dostavljena u štampanoj kopiji, onda se original i 1 (jedna) kopija moraju dostaviti.

2. Op. Ek. kada se primenjuje pojedinačno ili kao grupa I Op. Ek. moraju biti registrovani na Ekonometrijskoj platformi javnih nabavki.

3. Sve Op. Ek. koji moraju da predaju na spoljnoj liniji da pravilno napišu Fiskalni broj 2% vrednosti koju nudi EO

Validnost garancije tendera u 120 dana ili mesecima

U slučaju podnošenja ponude putem elektronske platforme, garancija tendera mora biti podneta skeniranom zajedno sa nadmetanjem, dok ce originalni oblik osiguranja tendera trebati podnijeti ponuđač koji ugovorni autoritet namjerava nagraditi ugovorom .

Nepostojanje originalnog oblika garancije tendera dovodi do primene člana 99.2 ZJN